## សាធារណ៖ / Public



## អច្ច៩ំស៊ី៩ម្រះចិសាមញ្ញត្ថខត្តលាគារកម្ពុ៩រ

Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia Chambres Extraordinaires au sein des Tribunaux Cambodgiens

## ្សព្រះវាខាណាចក្រូតមម្ពុ ខា ខាតិ សាសខា ព្រះមហាត្សត្រូ

Kingdom of Cambodia Nation Religion King Royaume du Cambodge Nation Religion Roi

Date: 27 October 2

## **MEMORANDUM – TRIAL CHAMBER**

TO: All parties, Case 002

FROM: Judge NIL Nonn, President, Trial Chamber

CC: All Trial Chamber Judges; Trial Chamber Senior Legal Officer

SUBJECT: Trial Chamber Response to Civil Party Lead Co-Lawyers' request

regarding the names of Civil Party Lawyers (E128)

On 7 October 2011, the Civil Party Lead Co-Lawyers once again requested the Trial Chamber to order compulsory reference to the names of all Civil Party Lawyers within all ECCC official filings (E128).

The Chamber notes that considerable attention has already been paid to this issue, and formal notification of the outcome of the Trial Chamber's deliberations regarding it previously communicated to the Lead Co-Lawyers by the Trial Chamber Senior Legal Officer, most recently on 12 August 2011. This notification, which clearly constituted an official communication of the Trial Chamber, is attached to this decision. The Chamber therefore considers Motion E128 to amount to a deliberate attempt to delay proceedings and rejects it accordingly.

The Interpretation and Translation Pool is instructed not to provide further translations of this Motion, and the parties directed not to file responses in relation to it.

This constitutes the Trial Chamber's official response to Motion E128.

| ธละเธีย   |
|---|
| ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL   |
| ig is gir equi (Date of receipt/Date de reception):                                       |
| tent (Time/Heure): 11:15  |
| មន្ត្រីមចូលបន្ទុកសំណុំរឿង/Cess File Officer/L'agent charge<br>du dossier:\C.hA.T.\.\.\.\. |